



November 6, 2012
Presidential General Election
Measures

DELHI UNIFIED SCHOOL DISTRICT ELEMENTARY SCHOOL
MEASURE E

To modernize, construct and renovate outdated classrooms, restrooms and school facilities; improve student access to computers and modern technology; make health and safety improvements; improve P.E. fields and facilities for school and community use; make required handicapped accessibility improvements; and improve energy efficiency; shall the Delhi Unified School District issue \$8,000,000 of bonds at legal interest rates, have an independent citizens' oversight committee and have NO money taken by the state or used for salaries?

MEDIDA E

“Para modernizar, construir y renovar aulas, baños e instalaciones escolares anticuados; mejorar el acceso que tienen los alumnos a las computadoras y a la tecnología moderna; realizar mejoras de salud y seguridad; mejorar los campos para la educación física y las instalaciones para el uso de la escuela y de la comunidad; realizar mejoras requeridas para dar acceso a personas discapacitadas; y mejorar la eficiencia de la energía, ¿debe el Distrito Escolar Unificado de Delhi emitir \$8,000,000 de bonos con tasas conforme a derecho, tener un comité independiente de revisión ciudadana y SIN que dinero sea tomado por el estado ni utilizado para sueldos?”

WEAVER UNION SCHOOL DISTRICT
MEASURE G

To acquire, construct, and improve classrooms and support facilities, reduce student overcrowding, match State grants to modernize Weaver Middle School and construct a new elementary, increase access to computers and modern classroom technology, replace portable classrooms with permanent facilities, reduce annual operating costs and put more money in the classroom, shall the Weaver Union School District be authorized to issue up to \$9,000,000 in bonds at legal interest rates, with annual audits and independent Citizens' Oversight Committee?

MEDIDA G

Para adquirir, construir y mejorar las aulas y las instalaciones auxiliares, reducir la superpoblación de alumnos, hacer aportaciones paralelas a los fondos estatales para modernizar la Escuela Intermedia de Weaver y construir una nueva escuela primaria, aumentar el acceso a las computadoras y a la tecnología moderna para las aulas, cambiar las aulas portátiles por instalaciones permanentes, reducir los costos de operaciones anuales e invertir más dinero en las aulas, ¿debe autorizarse al Distrito Escolar Unido de Weaver para emitir hasta \$9,000,000 en bonos con tasas conforme a derecho, con auditorías anuales y con un Comité Independiente de Revisión Ciudadana?